

## Powerbox Plus 36L 12V/230V EU (SKU 2000030254)

<p><b>FR - Fiche énergétique produit</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Catégorie du modèle d'appareil : <b>10</b> (appareils de réfrigération de type „autre“ ou „garde-manger“)</li> <li>Consommation d'énergie de <b>81 kWh par an</b>, calculée sur la base du résultat obtenu pour 24 heures dans des conditions d'essais normalisées. La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil.</li> <li>Volume utile : <b>36 L</b></li> <li>Température de conception des compartiments de type „autre“ : <b>16°C</b>.</li> <li>Classe climatique : <b>N</b>. Cet appareil est conçu pour être utilisé à une température ambiante comprise entre <b>+16°C</b> et <b>+32°C</b>.</li> <li>Emissions acoustiques en Db (A) : 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>DE - Energiedatenblatt des Produkts</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Kategorie des Gerätemodells: <b>10</b> ("sonstige" Kühlgeräte oder „Speisekammer“)</li> <li>Energieverbrauch <b>81 kWh pro Jahr</b>, berechnet aus dem Ergebnis für 24 Stunden unter Norm-Testbedingungen. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt von den Nutzungsbedingungen und vom Aufstellungsplatz des Gerätes ab.</li> <li>Nutzvolumen <b>36 l</b></li> <li>Auslegungstemperatur der "sonstigen" Abteilungen: <b>16°C</b>.</li> <li>Klimaklasse: <b>N</b>. Dieses Gerät wurde für eine Umgebungstemperatur zwischen <b>+16°C</b> und <b>+32°C</b> konstruiert.</li> <li>Lärmemission in dB (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>GB - Product Energy Specifications</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Device model category: <b>10</b> (cooling devices of the "other" type or "pantry")</li> <li>Energy consumption of <b>81 kWh per year</b>, calculated on the basis of the result obtained for 24 hours under standardized test conditions. Actual energy consumption depends on conditions of use and where the device is placed.</li> <li>Useful volume: <b>36 L</b></li> <li>Temperature designed for "other" type compartments: <b>16 °C</b>.</li> <li>Climatic class: <b>N</b>. This device is designed to be used in an ambient temperature between <b>+16 °C</b> and <b>+32 °C</b>.</li> <li>Acoustic emissions in dB (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>IT - Scheda energetica prodotto</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Categoria del modello di apparecchio : <b>10</b> (apparecchi di refrigerazione di „altro“ tipo o "refrigeratore portatile")</li> <li>Consumo <b>annuo</b> di energia di <b>81 kWh</b>, calcolato in base ai risultati ottenuti per 24 ore in condizioni di collaudo normalizzate. Il consumo effettivo di energia dipende dalle condizioni di utilizzo e dalla localizzazione dell'apparecchio.</li> <li>Volume utile : <b>36 L</b></li> <li>Temperatura di progettazione degli scomparti di « altro » tipo : <b>16°C</b>.</li> <li>Categoria climatica : <b>N</b>. Questo apparecchio è stato appositamente progettato per un uso con temperatura ambiente compresa tra <b>+16°C</b> e <b>+32°C</b>.</li> <li>Emissioni acustiche in Db (A) : 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>ES - Ficha energética producto</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Categoría del modelo de aparato: <b>10</b> (aparatos de refrigeración de tipo „otro“ o „despensa“)</li> <li>Consumo de energía de <b>81 kWh por año</b> calculado sobre la base del resultado obtenido para 24 horas en condiciones de ensayos normalizadas. El consumo de energía real depende de las condiciones de utilización y del emplazamiento del aparato.</li> <li>Volumen útil: <b>36 L</b></li> <li>Temperatura de concepción de los compartimientos de tipo „autre“: <b>16°C</b>.</li> <li>Clase climática: <b>N</b>. Este aparato está concebido para ser utilizado a una temperatura ambiente comprendida entre <b>+16°C</b> y <b>+32°C</b>.</li> <li>Emisiones acústicas en Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>PT - Ficha de consumo de energia do produto</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Categoria do modelo do aparelho: <b>10</b> (aparelhos de refrigeração do tipo „outro“ ou „geleira“)</li> <li>Consumo de energia de <b>81 kWh ano</b>, calculado com base no resultado obtido em 24 horas em condições de ensaio normais. O consumo de energia efetiva depende das condições de utilização e de substituição do aparelho.</li> <li>Volume útil: <b>36 l</b></li> <li>Temperatura de conceção dos compartimentos do tipo „outro“: <b>16°C</b>.</li> <li>Classe climática: <b>N</b>. Este aparelho foi concebido para ser utilizado a uma temperatura ambiente entre <b>+16 °C</b> e <b>+32 °C</b>.</li> <li>Emissões acústicas em Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>NL - Energetische lijst van het product</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Modelcategorie van het apparaat: <b>10</b> (koelapparaten van het type "andere" of "provisiekast")</li> <li>Energieverbruik van <b>81 kWh per jaar</b>, berekent op basis van het resultaat dat is verkregen gedurende 24 uur in genormaliseerde testomstandigheden. Het reële energieverbruik hangt af van de gebruiksvoorwaarden en de plaats van het apparaat.</li> <li>Nuttig volume: <b>36 L</b></li> <li>Temperatuur van het ontwerp van de compartimenten van het type "andere": <b>16°C</b>.</li> <li>Klimaatklasse: <b>N</b>. Dit apparaat is ervoor ontworpen om gebruikt te worden in een omgevingstemperatuur tussen <b>16°C</b> en <b>+32°C</b>.</li> <li>Geluidsemissies in Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>SE - Energiproduktionskort</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Apparatens kategorimodell : <b>10</b> (kylapparater typ „övriga“ eller matförvaring)</li> <li>Energikonsumtion <b>81 kWh per år</b>, beräknat på resultatet för en 24 timmar under normala testförhållanden. Den verkliga energikonsumtionen beror på hur apparaten används och hur den är placerad.</li> <li>Användbar volym : <b>36 L</b></li> <li>Beräknad temperatur vid tillverkning av facken typ "övriga" : <b>16°C</b>.</li> <li>Klimatklass : <b>N</b>. Denna apparat är avsedd för att användas i en temperatur mellan <b>+16°C</b> och <b>+32°C</b>.</li> <li>Ljudpåverkan i Db (A) : 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>NO - Energimerking for produkt</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Apparatets modellkategori: <b>10</b> (kjøleapparater av typen "andre" eller "matlagring")</li> <li>Energiforbruk på <b>81 kWh per år</b>, beregnet på bakgrunn av oppnådd resultat etter 24 timer under normale bruksbetingelser. Det reelle energiforbruket avhenger av bruksbetingelsene og av plasseringen av apparatet.</li> <li>Nyttevolum: <b>36 L</b></li> <li>Designtemperatur for kjøledelen av typen "andre": <b>16 °C</b>.</li> <li>Klimaklasse: <b>N</b>. Dette apparatet er laget for å brukes ved en romtemperatur på mellom <b>+16 °C</b> og <b>+32 °C</b>.</li> <li>Støyutslipp i Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>DK - Kort over produktets energispecifikationer</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Apparatets modelkategori: <b>10</b> (apparater til køling af „forskellig“ af typen „andre“ eller „køleboks“)</li> <li>Energiforbrug <b>81 kWh om året</b>, beregnet på grundlag af resultatet opnået i løbet af 24 timer under normaliseret forbrug. Det effektive energiforbrug er afhængig af brugstilstand samt af apparatets placering.</li> <li>Nyttevolumen: <b>36 l</b></li> <li>Konstruktionstemperatur for afdelingerne af „forskellig“ type: <b>16°C</b>.</li> <li>Klimaklasse: <b>N</b>. Apparatet er projekteret til brug ved en omgivende temperatur mellem <b>+16°C</b> og <b>+32°C</b>.</li> <li>Lydemission i Db (A) : 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>

<p><b>FI - Tuotteen energiaseloste</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Laitemalliluokka: <b>10</b> (jäädytyslaitetyyppi „muu“ tai „kylmälauku“)</li> <li>Energiakulutus <b>81 kWh/vuosi</b>, laskettu 24 tunnin aikana saadun tuloksen perusteella normaaleissa koeolosuhteissa. Todellinen energiakulutus riippuu laitteen käyttö- ja sijoitusolosuhteista.</li> <li>Työalue: <b>36 L</b></li> <li>Tyypin „Muu“ osastojen käsitelämpötila: <b>16°C</b>.</li> <li>Ilmastoluokka: <b>N</b>. Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi ympäristön lämpötilassa <b>+16 - 32°C</b>.</li> <li>Ääniemissiot Db:nä (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>CZ - Energetický list výrobku</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Kategorie modelů zařízení: <b>10</b> (chladící zařízení typu „ostatní“ nebo „spížírna“).</li> <li>Spotřeba energie ve výši <b>81 kWh za rok</b>, vypočítaná na základě výsledku platného pro 24 hodin ve standardizovaných zkusebních podmínkách. Skutečná spotřeba energie závisí na podmínkách používání a umístění zařízení.</li> <li>Užitný objem: <b>36 l</b></li> <li>Určená teplota „jiných prostorů“ : <b>16°C</b></li> <li>Klimatická trieda: <b>N</b>. Toto zařízení je určeno k používání při teplotě v okolí v rozmezí od <b>+16°C do +32°C</b>.</li> <li>Emise hluku v Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>PL - Karta produktu dotycząca zużycia energii</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Kategoria urządzenia: <b>10</b> (inne urządzenia chłodnicze lub piwniczki)</li> <li>Zużycie energii <b>81 kWh rocznie</b>, obliczone na podstawie wyniku uzyskanego w ciągu 24 godzin w normalnych warunkach badania. Rzeczywiste zużycie energii zależy od warunków użytkowania i położenia urządzenia.</li> <li>Pojemność przechowywania: <b>36 l</b></li> <li>Temperatura projektowa komór typu „inna“: <b>16°C</b>.</li> <li>Klasa klimatyczna: <b>N</b> Urządzenie to jest przeznaczone do użytkowania w temperaturze otoczenia od <b>+16°C do +32°C</b>.</li> <li>Emisja hałasu w dB (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>GR - Έντυπο για την παραγόμενη ενέργεια</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Κατηγορία του μοντέλου συσκευής: <b>10</b> (συσκευές ψύξης τύπου «άλλο» ή «ψυχόμενη συσκευή αποθήκευσης τροφίμων»)</li> <li>Κατανάλωση ενέργειας ίσης με <b>81 kWh τον χρόνο</b>, που υπολογίζεται με βάση το αποτέλεσμα που παράγεται για 24 ώρες σε τυποποιημένες συνθήκες δοκιμών. Η πραγματική κατανάλωση ενέργειας εξαρτάται από τις συνθήκες χρήσης και τη θέση της συσκευής.</li> <li>Ωφέλιμος όγκος: <b>36 L</b></li> <li>Θερμοκρασία σχεδιασμού των μερών τύπου «άλλο»: <b>16°C</b>.</li> <li>Κλιματική κλάση: <b>N (Ηπιά)</b>. Αυτή η συσκευή έχει σχεδιαστεί για να χρησιμοποιείται σε θερμοκρασία περιβάλλοντος μεταξύ <b>+16°C και +32°C</b>.</li> <li>Ηχητικές εκπομπές σε Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>HR - Fenergetske podaci proizvoda</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Kategorija modela aparata: <b>10</b> (aparati za hlađenje tipa „ostali“ ili „smočnice“)</li> <li>Korištenje energije od <b>81 kWh</b> godišnje, izračunato na temelju rezultata dobivenih za 24 sata u uvjetima normalnog testiranja.. Stvarna potrošnja energije ovisi o uvjetima korištenja i smještaju aparata.</li> <li>Korisna zapremina: <b>36 L</b></li> <li>Predviđena temperatura spremnika tipa „ostali“ : <b>16°C</b>.</li> <li>Klimatski razred: <b>N</b>. Ovaj je aparat predviđen za rad na temperaturi okoline između <b>+16°C i +32°C</b>.</li> <li>Odašiljanje zvučnih valova u Db (A) : 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>HU - A termék műszaki adatai</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>A készülék típusának kategóriája: <b>10</b> („egyéb“ típusú hűtőkészülék, vagy „hűtőszekrény“)</li> <li>Energiafogyasztás: <b>évi 81 kWh</b>, normál vizsgálati körülmények között, 24 órás működés során nyert adatok alapján számolva. A valós energiafogyasztás függ a használat körülményeitől és a készülék elhelyezésétől.</li> <li>Hasznos térfogat: <b>36 liter</b></li> <li>Az „egyéb“ típusú tartályok tervezett hőmérséklete: <b>16°C</b>.</li> <li>Klímaosztály: <b>N</b>. Ezt a készüléket <b>+16°C és +32°C</b> közötti környező hőmérsékleti feltételek közötti használatra terveztek.</li> <li>Zajkibocsátás: dB(A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>RO - Etichetă energetică produs</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Categoria modelului de aparat: <b>10</b> (aparate de răcire de tip „altele“ sau „cămară“ )</li> <li>Consum de electricitate de <b>81 kWh pe an</b>, calculat pe baza rezultatului obținut timp de 24 de ore în condiții normale de testare. Consumul real de electricitate depinde de condițiile de utilizare și de amplasarea aparatului.</li> <li>Volum util: <b>36 l</b></li> <li>Temperatură proiectată a compartimentelor de tip „altele“: <b>16°C</b>.</li> <li>Clasă climatică: <b>N</b>. Acest aparat este conceput pentru a fi utilizat la o temperatură înconjurătoare cuprinsă între <b>+16°C și +32°C</b>.</li> <li>Emisii acustice în Db (A) : 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>SI - Energetska nalepka za izdelek</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Kategorija modela naprave: <b>10</b> (hladilne naprave tipa „drugo“ ali „hladilne skrinje“)</li> <li>Poraba energije <b>81 kWh na leto</b>, izračunana na podlagi rezultata za 24 ur pod normalnimi pogoji preizkušanja. Dejanska poraba energije je odvisna od pogojev uporabe in namestitve naprave.</li> <li>Koristna prostornina: <b>36 l</b></li> <li>Načrtovana temperatura "drugih" predelkov: <b>16°C</b>.</li> <li>Klimatski razred: <b>N</b>. Naprava je namenjena za uporabo pri temperaturi okolja med <b>+16 °C in +32 °C</b>.</li> <li>Zvočne emisije v Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>SK - Energetický štítok výrobku</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Kategória modelu zariadenia: <b>10</b> (chladiace zariadenia typu „jiné“ alebo „špajza“)</li> <li>Ročná spotreba energie <b>81 kWh</b>, vypočítaná na základe výsledku získaného z 24-hodinového testu v normálizovaných skúšobných podmienkach. Skutočná spotreba energie závisí od podmienok používania a umiestnenia zariadenia.</li> <li>Užitočný objem: <b>36 l</b></li> <li>Teplota v priestoroch typu „jiné“: <b>16°C</b>.</li> <li>Klimatická trieda: <b>N</b>. Toto zariadenie sa smie používať pri teplote od <b>+16°C do +32°C</b>.</li> <li>Emisie hluku v Db (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>TR - Ürün enerji formu</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Cihaz model kategorisi: <b>10</b> („diğer“ türden soğutma cihazları veya “kiler”)</li> <li>Enerji tüketimi <b>yıllık 81 kW saat</b>; normal deneme şartlarında 24 saat sonunda elde edilen sonuçlar temel alınarak hesaplanmıştır. Gerçek enerji tüketimi kullanım şartlarına ve cihazın bulunduğu yere bağlıdır.</li> <li>Gerekli hacim: <b>36 L</b></li> <li>“Diğer“ türden bölmelerin tasarım sıcaklığı: <b>16°C</b>.</li> <li>İklim sınıfı : <b>N</b>. Bu cihaz, <b>+16°C ile +32°C</b> arasındaki ortam sıcaklığında kullanılmak üzere tasarlanmıştır.</li> <li>Db (A) cinsinden ses seviyesi: 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>BG - Енергийни характеристики на уреда</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Категория на уреда: <b>10</b> (охладителни уреди тип „други“)</li> <li>Консумация на електроенергия: <b>81 kWh на година</b>, изчислена въз основа на резултат, получен за период от 24 часа при стандартни условия на изпитване. Реалната консумация на енергия зависи от условията на ползване и местоположението на уреда.</li> <li>Полезен обем: <b>36 L</b></li> <li>Проектна температура в отделенията на уреди тип „други“: <b>16°C</b>.</li> <li>Климатичен клас: <b>N</b>. Уредът е предназначен за ползване при</li> </ul>	<p><b>ET - Toote energiaalased andmed</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Seadme mudeli kategooria: <b>10</b> („muud“ tüüpil ehk jahutuskasti tüüpil jahutusseadmed)</li> <li>Energiatarve <b>81 kWh aastas</b>, arvutatud standardsetes testimistingimustes 24 tunniga saadud tulemuse põhjal. Tegelik energiakulu sõltub seadme kasutamistingimustest ja -kohast.</li> <li>Kasulik maht: <b>36 l</b></li> <li>„Muud“ tüüpil kambritele ettenähtud temperatuur: <b>16°C</b>.</li> <li>Kliimaklass: <b>N</b>. Seade on ette nähtud kasutamiseks ümbritseval temperatuuril <b>+16 °C kuni +32 °C</b>.</li> </ul>

<p>външна температура в граници от <b>+16°C</b> до <b>+32°C</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Шумови емисии в dB(A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Mūraheitmed dB (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>
<p><b>LV - Produkta enerģijas specifikācijas</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ierīces modeja kategorija: <b>10</b> ("cita" veida dzesēšanas ierīces vai "dzesēšanas kameras")</li> <li>Enerģijas patēriņš <b>81 kWh gadā</b>, kas aprēķināts, balstoties uz rezultātu, kas iegūts 24 stundu laikā standartizētos testa apstākļos. Faktiskais enerģijas patēriņš ir atkarīgs no lietošanas apstākļiem un no ierīces novietošanas vietas.</li> <li>Derīgais tilpums: <b>36 L</b></li> <li>Temperatūra, kas paredzēta "cita" veida nodalījumiem: <b>16 °C</b>.</li> <li>Klimata klase: <b>N</b>. Šī ierīce ir paredzēta lietošanai, ja apkārtējā gaisa temperatūra ir no <b>+16 °C</b> līdz <b>+32 °C</b>.</li> <li>Akustiskās emisijas dB (A): 34 dB(A) re 1pW</li> </ul>	<p><b>RU - Энергетические характеристики</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Категория устройства: <b>10</b> (охлаждающие устройства иного типа или устройство для хранения продуктов)</li> <li>Потребление электроэнергии: <b>81 кВт·ч в год</b>, рассчитано на основании результата, полученного за 24 часа при типовых испытаниях. Фактические потребление электроэнергии зависит от условий эксплуатации и размещения устройства.</li> <li>Полезный объем: <b>36 л</b></li> <li>Расчетная температура для отделений типа «другие»: <b>16 °C</b>.</li> <li>Климатический класс: <b>N</b>. Устройство предназначено для эксплуатации при температуре окружающей среды от <b>+16 °C</b> до <b>+32 °C</b>.</li> <li>Акустическая эмиссия (дБА): 36 дБА (относительно 1 пВт)</li> </ul>

<p><b>AR - مواصفات طاقة المنتج</b></p> <p>فترة موعد الجهاز: <b>10</b> (أجهزة التبريد من النوع "آخر" أو "الخزانة")</p> <p>يبلغ استهلاك الطاقة <b>81 كيلوواط ساعة سنويًا</b>، والذي يحسب على أساس النتيجة التي يتم الحصول عليها لمدة 24 ساعة في ظل ظروف اختبار قياسية. يعتمد الاستهلاك الفعلي لطاقة على ظروف الاستخدام والمكان الذي يتم وضع الجهاز به.</p> <p>الحجم المستفاد منه: <b>36 لتر</b></p> <p>درجة الحرارة المجهزة لمصورات النوع "آخر": <b>16 درجة مئوية</b>.</p> <p>الفترة المناخية: عادلة. سُمِّ هذا الجهاز لاستخدامه في درجة حرارة الغرفة التي تتراوح بين <b>16+ 32 درجة مئوية</b>.</p> <p>الانبعاثات الصوتية بالديسيبل (أ): 34 ديسيل (أ) يشار إليها بـ 1 بيكوواط</p>
---

Ref: 4010055882-A(ECN20060230)